

Bryssel den 12 december 2025
(OR. en)

Interinstitutionellt ärende:
2025/0394 (COD)

16771/25
ADD 2

SIMPL 209
ANTICI 213
ENV 1383
ENT 284
MI 1054
IND 614
COMPET 1342
SAN 837
AGRI 710
CODEC 2125

FÖRSLAG

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	11 december 2025
till:	Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2025) 986 annex
Ärende:	BILAGA till EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2008/98/EG, 2010/75/EU, (EU) 2015/2193 och (EU) 2024/1785 vad gäller förenkling av vissa krav och minskning av den administrativa bördan

För delegationerna bifogas dokument – COM(2025) 986 annex.

Bilaga: COM(2025) 986 annex



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 10.12.2025
COM(2025) 986 final

ANNEX 2

BILAGA

till

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV

om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2008/98/EG, 2010/75/EU, (EU) 2015/2193 och (EU) 2024/1785 vad gäller förenkling av vissa krav och minskning av den administrativa bördan

Bilaga II

1. Bilaga II till direktiv (EU) 2015/2193 ska ändras på följande sätt:

- (a) I del 1 tabellerna 1, 2 och 3 ska, när det gäller gränsvärdena för utsläpp av NO_x vid användning av andra gasformiga bränslen än naturgas följande fotnot införas efter de värden som anges i sjunde kolumnen avseende den föroreningen:

”(*) Gränsvärdet för utsläpp är inte tillämpligt på förbränningsanläggningar som använder gas med över 20 volymprocent väte. Medlemsstaterna ska säkerställa att den totala belastningen från NO_x som till slut släpps ut i luften under ett år inte är högre än i en situation då utsläppen från den berörda anläggningen fortfarande följer de gränsvärden för utsläpp som fastställs i del 1 i bilaga II för NO_x för förbränning av naturgas, utan att det påverkar de strängare åtgärder som krävs enligt artikel 6.9.”

- (b) I del 2 tabellerna 1 och 2 ska, när det gäller gränsvärdena för utsläpp av NO_x vid användning av andra gasformiga bränslen än naturgas, följande fotnot införas efter de värden som anges i sjätte kolumnen avseende den föroreningen:

”(*) Gränsvärdet för utsläpp är inte tillämpligt på förbränningsanläggningar som använder gas med över 20 volymprocent väte. Medlemsstaterna ska säkerställa att den totala belastningen från NO_x som till slut släpps ut i luften under ett år inte är högre än i en situation då utsläppen från den berörda anläggningen fortfarande följer de gränsvärden för utsläpp som fastställs i del 2 i bilaga II för NO_x för förbränning av naturgas, utan att det påverkar de strängare åtgärder som krävs enligt artikel 6.9.”

2. Bilaga III till direktiv (EU) 2015/2193 ska ändras på följande sätt:

- (c) I del 1 punkt 2 ska andra strecksatsen ersättas med följande två strecksatser:

”– Tre gånger det maximala antal genomsnittliga årliga drifttimmar som enligt artikel 6.3 eller 6.8 är tillämpligt på medelstora förbränningsanläggningar med en installerad tillförd effekt som är på 20 MW eller högre och uppfyller kraven för *kategori NRG* när det gäller Steg V-kontroller enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/1628¹.

– Det maximala antal genomsnittliga årliga drifttimmar som enligt artikel 6.3 eller artikel 6.8 är tillämpligt på medelstora förbränningsanläggningar med en installerad tillförd effekt som är högre än 20 MW och som inte uppfyller kraven för *kategori NRG* när det gäller Steg V-kontroller enligt förordning (EU) 2016/1628.”

- (d) I del 2 ska följande punkter 4, 5 och 6 läggas till:

”4. Resultaten av mätningarna ska standardiseras vid den standardiserade O₂-halt som anges i bilaga II genom tillämpning av följande formel:

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/1628 av den 14 september 2016 om krav för utsläppsgrenser vad gäller gas- och partikelformiga föroreningar samt typgodkännande av förbränningsmotorer för mobila maskiner som inte är avsedda att användas för transporter på väg, om ändring av förordningarna (EU) nr 1024/2012 och (EU) nr 167/2013 samt om ändring och upphävande av direktiv 97/68/EG

$$E_s = \frac{21 - O_s}{21 - O_M} \times E_M$$

E_s = beräknad utsläppskoncentration vid procentuell standardsyrekoncentration

E_M = uppmätt utsläppskoncentration

O_s = standardsyrekoncentration

O_M = uppmätt syrekoncentration

5. Om förbränning av bränslen sker i syreanrikad atmosfär får resultaten av mätningarna standardiseras vid en syrehalt som fastställs av den behöriga myndigheten och som avspeglar de särskilda omständigheterna i det enskilda fallet. Om utsläppen av förorenande ämnen minskas genom rökgasrening, ska standardiseringen med avseende på syrehalt enligt första stycket utföras endast om den syrehalt som mäts upp under den period då mätningen av det aktuella förorenande ämnet sker överskrider den tillämpliga standardsyrehalten.

6. När det rör sig om fullständig ersättning av omgivningsluft med syre ska de gränsvärden för utsläpp som avses i artikel 6 anses vara uppfyllda om utsläppen inte är högre än utsläppen från förbränning av det angivna bränslet vid den standardiserade O_2 -halten.”